

Brev från och till medlemmar av familjen Gjörwell, växlade åren 1780–1811 E...

Gjörwell, Carl Christoffer,

HS Ep. G 12:1



National Library
of Sweden

B.R.E.F. ifrån Kongl. Bibliothecarien C. C. Gjernell, til Dotern,
En Gustava Eleonora Lindahl; dat. Laptens udden, Fredags
morgonen, den 27. Maji, Kl. 1/2 til 7, 1779 Morgonen

Innehåll:

Trogna Vänfjerner, faderliga Förmaningar,
glada utsigter, önska Hälningar.

Collection
Gjernelliana

Min Egen Aldrakänaste Stafva.

Min första Fanka, när jag upvaknade, var, jämte en vänfjörande
Duck, stuld på Dig; och huru kunde det vara annorlunda, då både ~~Di~~
och Du ha fva så stor orsak, at tacka Gud för Din, så lyckliga Förbin,
delle med en så god och älskvard Man, som så hjertinneligen håller
af Dig, som sätter Din Framtid utom allt Bekymmer, som fredar
Dit Sinne och Hela din Lilla Person ifrån den Ontanken och de Skidor,
hvarmed Du fet Dina Föräldrar så ofta besvärade, och tryckte. Denna
Förbindelse har Du gjort vid unga år: en ny Vänfjörning af den
milda Sörlynnens Händ. Du kommer väl, åtninftones för någon Tid,
at vistad på en främmande Ort; men Orten är glad och vacker;
dock, hvad af det förnämlig är: Du finner där en af Din gamle Furr äldste
och bästa Vänner, jag menar den Professor sidem, som säkerligen emot,
tuger Dig med största Ömhet, och hvilken Du vid alla tillfällen skal
benöta med största Vördnad tillbaka, samt utbe Dig den öran, at
så kalla honom för Din Farbror. Hör och lyd hans Råd uti allt.

Din gamle vördnadsvärde Svärfader, en Man af det redeliga och
christliga Väsende, som utmärkte våra Förfäder, bör Du med al
Doterlig Vördnad och Lydnad upvakta; och när Du bara uti alla de
Sing, som inom Huset förekomma, begär Din Lindahls Råd, så blin
Duset ^{och} mykt medel, at inom detta hederliga Hus delo bibehålla, delo
utönda Lign och Sälhet.

Huru Du med både Din och Min Lindahl skal lefva, behöfver
jag visst icke säga Dig. Dit Hjerta säger Dig allt detta gämnint.
Gud

Gud välsigne eder och låte Eder länge lifva tillhopa! Dagligen uppändas våra trögna förböner til Gud för Eder gemensamma Säl; och om allt går efter vår önskan och snart fogade anstaltier, skäl det intet dröja länge, förän Seta Mor och jag komma ner och fluta E. begge uti våra ömra armar.

Til den Professorhandlaren Kuhlmann skäl Du förmåta aller vår ödmjuka Hälsning; samt i synnerhet utbedja Dig hans hedervärda Fru förtrogna råd och beständiga omgångar.

Här har Du, min Söta Stafva, hela min Instruction. Följ den, så bliv Du mig en dubbelkär Sot.

Det glädde oss intet litet, at Du fick et så skönt Väder til Din Resa - och uti hvilken ärtid gör Du icke nu denna Resa? uti Din Egens, den vackra, den allt lifsigfrände Maji månad; och nu i dag hafve vi äfven en skön Dag. Hela Naturen ler nu således åt Dig på alla sidor och hälfar Dig: var Säll, var Lycklig! njut di Jvots Glädje, njut ståndspens ån!

H. G. sätta Söta Mor och Britte-Louise sig med mig i båten, för at köpa sig et nytt Sot-Equipage i Skoporten, sedan den trolofse Kästaren vid Träsket så skamlöst bedragit alla mina Samers Klipp; vandra härpå tröfveligen til den gode Martin, råka där lilla Svov Carl, gå så til Hansell Arends, komma sedan alla hem, dela där med oss vår både saknad och glädje - - det! aldrig glömma vi vår lilla söta beskedliga Stafva. Om de begge Käre Gofarne från Haga Runna komma med är ovist. De skilde vid oss på Wood & Fredrics Long. De hålla mycket mycket af Dig, och - -

Jag menar, at Du får några rader i eftermiddag ifrån mina begge Bröder. Adieu, fötaste Stafva! Alltid är jag

Din

trogne och omhörfulle Gader
Gjörwell.

P. S. Lilla Stafva är så god och visar detta Bref för Herr Professor Lidén, såsom et Creditif ifrån mig til denne min gamle trofaste Bundo-förvant; men då et välbestäldt Creditif icke kan vara utan sit Insegel, så består detta uti en kyss, som Du ber få trycka på Larkens lidéns mun.